

## Subject card

|                                             |                                                                                                                                                        |                                                          |                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                         |            |     |
|---------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----|
| Subject name and code                       | Translations of Philosophical Texts, PG_00205188                                                                                                       |                                                          |                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                         |            |     |
| Field of study                              | Philosophy                                                                                                                                             |                                                          |                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                         |            |     |
| Date of commencement of studies             | October 2026                                                                                                                                           |                                                          | Academic year of realisation of subject                                                                                                             |                                     | 2027/2028                                                                               |            |     |
| Education level                             | Bachelor's studies                                                                                                                                     |                                                          | Subject group                                                                                                                                       |                                     | Obligatory subject group in the field of study                                          |            |     |
| Mode of study                               | full-time studies                                                                                                                                      |                                                          | Mode of delivery                                                                                                                                    |                                     | at the university                                                                       |            |     |
| Year of study                               | 2                                                                                                                                                      |                                                          | Language of instruction                                                                                                                             |                                     | Polish                                                                                  |            |     |
| Semester of study                           | 4                                                                                                                                                      |                                                          | ECTS credits                                                                                                                                        |                                     | 2.0                                                                                     |            |     |
| Learning profile                            | academic                                                                                                                                               |                                                          | Assessment form                                                                                                                                     |                                     | credit                                                                                  |            |     |
| Conducting unit                             | Institute of Philosophy -> Faculty of Social Sciences -> Rector                                                                                        |                                                          |                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                         |            |     |
| Name and surname of lecturer (lecturers)    | Subject supervisor                                                                                                                                     |                                                          | dr Monika Bokiniec                                                                                                                                  |                                     |                                                                                         |            |     |
|                                             | Teachers                                                                                                                                               |                                                          |                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                         |            |     |
| Lesson types                                | Lesson type                                                                                                                                            | Lecture                                                  | Tutorial                                                                                                                                            | Laboratory                          | Project                                                                                 | Seminar    | SUM |
|                                             | Number of study hours                                                                                                                                  | 0.0                                                      | 30.0                                                                                                                                                | 0.0                                 | 0.0                                                                                     | 0.0        | 30  |
|                                             | E-learning hours included: 0.0                                                                                                                         |                                                          |                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                         |            |     |
| Learning activity and number of study hours | Learning activity                                                                                                                                      | Participation in didactic classes included in study plan |                                                                                                                                                     | Participation in consultation hours |                                                                                         | Self-study | SUM |
|                                             | Number of study hours                                                                                                                                  | 30                                                       |                                                                                                                                                     | 0.0                                 |                                                                                         | 20.0       | 50  |
| Subject objectives                          | The aim of the classes is to deepen the ability to use English correctly in the field of philosophy.                                                   |                                                          |                                                                                                                                                     |                                     |                                                                                         |            |     |
| Learning outcomes                           | Course outcome                                                                                                                                         |                                                          | Subject outcome                                                                                                                                     |                                     | Method of verification                                                                  |            |     |
|                                             | [FILOZL3_U04] The graduate knows the methods of interpreting a philosophical text, can read and interpret a philosophical text.                        |                                                          | [6602] [FILOZL3_U04] Reads and interprets philosophical texts in English                                                                            |                                     | [SU1] oral statement/conversation/discussion<br>[SU6] demonstration of practical skills |            |     |
|                                             | [FILOZL3_K05] He/she is responsible for effective organization of his/her own work and timely completion of entrusted tasks.                           |                                                          | [6708] [FILOZL3_K05] Takes care of effective organization of own work and timely completion of assigned tasks                                       |                                     | [SK2] presentation/project/paper/report                                                 |            |     |
|                                             | [FILOZL3_K01] The graduate knows the scope of his/her knowledge and skills, understands the need for continuous training and professional development. |                                                          | [7154] [FILOZL3_K01] Is aware of the scope of his knowledge and skills, understands the need for continuous education and professional development  |                                     | [SK1] oral statement/conversation/discussion                                            |            |     |
|                                             | [FILOZL3_W03] He/she is familiar with advanced philosophical terminology in a foreign language of choice.                                              |                                                          | [7189] [FILOZL3_W03] Knows advanced philosophical terminology in a selected foreign language.                                                       |                                     | [SW4] test/exam - oral or written<br>[SW1] oral statement/conversation/discussion       |            |     |
|                                             | [FILOZL3_W10] The graduate knows and understands at an advanced level methods of interpreting philosophical texts.                                     |                                                          | [6592] [FILOZL3_W10] Knows the methods of interpreting a philosophical text and is able to use them in relation to a philosophical test in English. |                                     | [SW1] oral statement/conversation/discussion<br>[SW3] text preparation/written work     |            |     |

|                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                             |                               |
|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Subject contents                                               | <ul style="list-style-type: none"><li>- analysis of philosophical texts in English</li><li>- working with a philosophical text in English: summary, so-called detailed outline, paraphrase</li><li>- practicing skills related to the oral presentation of philosophical issues</li><li>- basic translation techniques</li></ul> |                                                                                                                             |                               |
| Prerequisites and co-requisites                                | Knowledge of spoken and written English, enabling reading and translating philosophical texts, participating in discussions and preparing presentations.                                                                                                                                                                         |                                                                                                                             |                               |
| Assessment methods and criteria                                | Subject passing criteria                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Passing threshold                                                                                                           | Percentage of the final grade |
|                                                                | Carrying out instructions and tasks during practical activities.                                                                                                                                                                                                                                                                 | 80.0%                                                                                                                       | 100.0%                        |
| Recommended reading                                            | Basic literature                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Exceprts of philosophical texts in English adapted to the research interests and language level of the course participants. |                               |
|                                                                | Supplementary literature                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Exceprts of philosophical texts in English adapted to the research interests and language level of the course participants. |                               |
|                                                                | eResources addresses                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                             |                               |
| Example issues/<br>example questions/<br>tasks being completed | <p>Text translation from/to English</p> <p>Writing a summary of a philosophical text in English.</p> <p>Writing an academic review in English.</p> <p>Presentation of research interests.</p>                                                                                                                                    |                                                                                                                             |                               |
| Work placement                                                 | Not applicable                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                             |                               |

Document generated electronically. Does not require a seal or signature.